



នីតិវិធីដោះស្រាយវិវាទករណី ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល និង តុលាការ

ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១៧

បង្ហាញដោយ: អាជ្ញាកណ្តាល

ផ្តល់មូលនិធិដោយ៖



LEVI STRAUSS
FOUNDATION

Gap Inc.

មាតិកា

- គោលបំណងនៃបទបង្ហាញ
- ដំណើរការដោះស្រាយវិវាទការងារក្រៅប្រព័ន្ធតុលាការ
- ដំណើរការ និងលក្ខណៈសម្បត្តិរបស់ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល
- ទំនាក់ទំនងរវាង ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល និងតុលាការ
 - ការអនុវត្តន៍សេចក្តីបង្គាប់អាជ្ញាកណ្តាល ដោយតុលាការ
 - ការស្នើសុំឱ្យតុលាការបង្ខំអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់អាជ្ញាកណ្តាល
 - ការបដិសេធដោយតុលាការនូវការអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់របស់អាជ្ញាកណ្តាល



គោលបំណងនៃបទបញ្ជា

ដើម្បីប្រាប់អំពី

- 1) ដំណើរការដោះស្រាយវិវាទការងារក្រៅប្រព័ន្ធតុលាការ (ADR) និង អំពីដំណើរការ និងលក្ខណៈសម្បត្តិរបស់ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល (AC)
- 2) ទំនាក់ទំនងរវាង ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល និង តុលាការ

**(១) ដំណើរការដោះស្រាយវិវាទករណី
ក្រៅប្រព័ន្ធតុលាការ (ADR) និង
ដំណើរការ និងលក្ខណៈសម្បត្តិរបស់ក្រុម
ប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល (AC)**

(ក) តើការដោះស្រាយវិវាទក្រៅប្រព័ន្ធតុលាការ (ADR) មានអ្វីខ្លះ?

- ការចរចារកដំណោះស្រាយចំពោះវិវាទ
- ការផ្សះផ្សាសម្រុះសម្រួលវិវាទ
- ការធ្វើអាជ្ញាកណ្តាល ឬ មជ្ឈត្តការ

(ខ) ដំណើរការរបស់ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល (Arbitration Council Process)

មូលនិធិ

សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល ដែលមាន 3 មជ្ឈិម

លេខាធិការដ្ឋាន

1/3 សហជីព



1/3 ក្រសួង



1/3 និយោជក



កម្មករ-សហជីព

និយោជក



ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល មានភារកិច្ច

- ដោះស្រាយវិវាទការងាររួម
- តាមរយៈការផ្សះផ្សាសម្រុះសម្រួល និង
- ការធ្វើអាជ្ញាកណ្តាល
- នូវចំណុចវិវាទដែលមិនអាចសះជាគ្នានៅថ្នាក់មន្ទីរ-
ក្រសួងការងារ
- ហើយសំណុំរឿងបញ្ជូនមកដោយរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការងារ

អំណាចសមត្ថកិច្ច របស់ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល (មាត្រា ៣១២ នៃច្បាប់ការងារ)

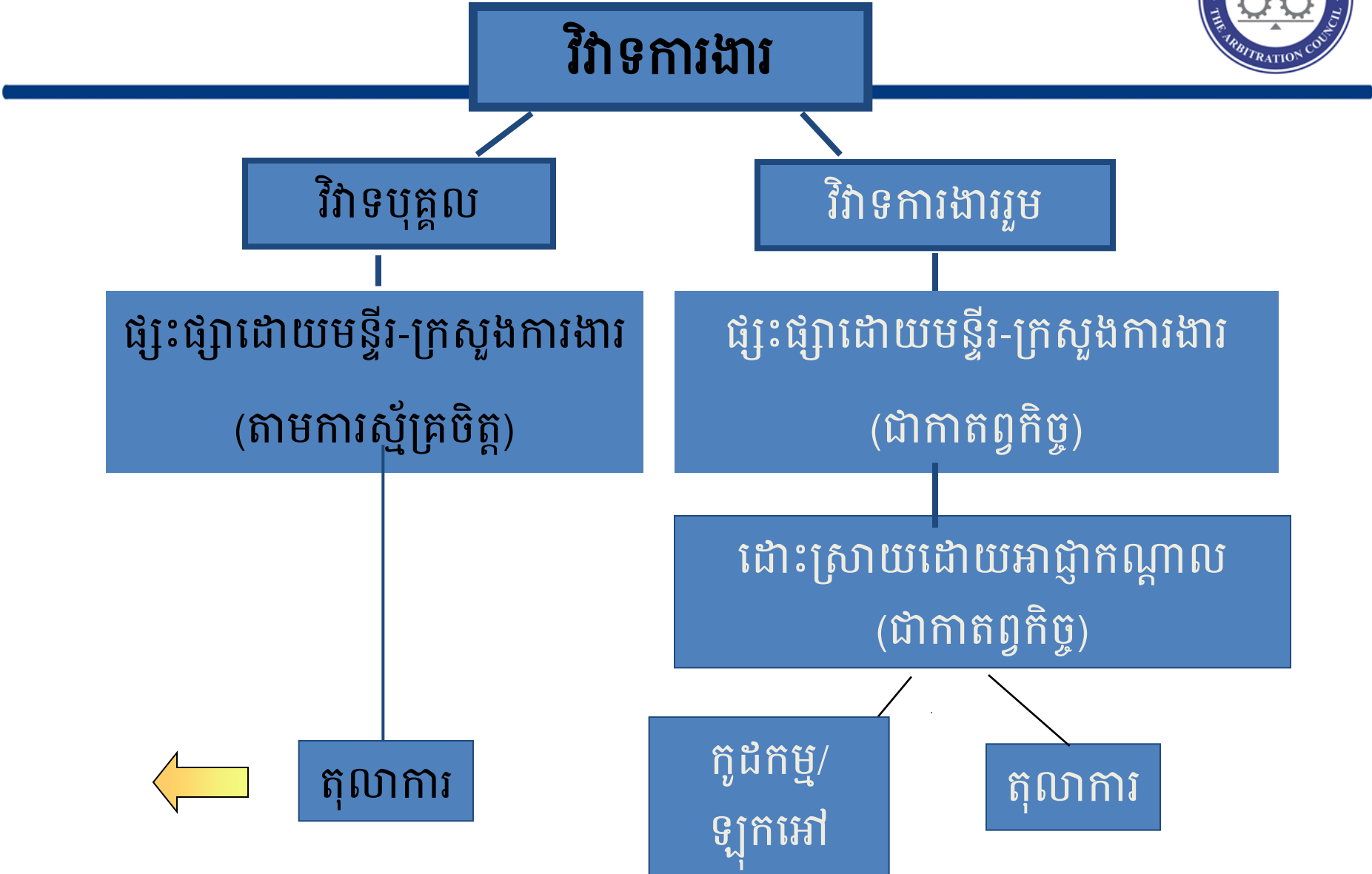


1. ដោះស្រាយតែបញ្ហា ឬ ចំណុចវិវាទ ដែលមានក្នុងកំណត់ហេតុមិនសះជា ឬដែលជាផលវិបាកផ្ទាល់នៃវិវាទការងាររួមនោះ
2. ដោះស្រាយផ្អែកលើច្បាប់ លិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្ត អនុសញ្ញារួម និង កិច្ចសន្យាការងារ ឬ តាមគោលការណ៍សមធម៌
3. អាចស៊ើបអង្កេតស្ថានភាពសេដ្ឋកិច្ច សង្គមកិច្ច របស់ក្រុមហ៊ុន រោងចក្រ អង្គការវិជ្ជាជីវៈ (សហជីព) និង កម្មករពាក់ព័ន្ធ
4. អាចបង្គាប់ឱ្យភាគីជូនឯកសារព័ត៌មាន និងផ្តល់អ្នកជំនាញ



ភាពខុសគ្នារវាង វិវាទបុគ្គល និង វិវាទការងាររួម

| | វិវាទបុគ្គល | វិវាទការងាររួម |
|---|--|--|
| ១ | ពាក់ព័ន្ធនិយោជកតែម្នាក់ | ពាក់ព័ន្ធនិយោជកម្នាក់ ឬច្រើននាក់ |
| ២ | កម្មករម្នាក់ ឬមួយក្រុម ទាមទារលើចំណុចរៀងៗខ្លួន | កម្មករមួយចំនួន (មួយក្រុម) ទាមទារលើចំណុចដូចគ្នា |
| ៣ | ទាក់ទងការបកស្រាយ និងអនុវត្តកិច្ចសន្យាការងារ អនុសញ្ញារួម ឬ ច្បាប់ លិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន | ទាក់ទងលក្ខខណ្ឌការងារ ការប្រើសិទ្ធិការទទួលស្គាល់អង្គការវិជ្ជាជីវៈ និង ទំនាក់ទំនងរវាង កម្មករ និងនិយោជក |
| ៤ | អាចមិនប៉ះពាល់ដល់ដំណើរការក្រុមហ៊ុន រោងចក្រ ឬ មិននាំឱ្យខូចសន្តិសុខសង្គមទេ | អាចបណ្តាលឱ្យរាំងស្ទះដំណើរការក្រុមហ៊ុន រោងចក្រ ឬ នាំឱ្យខូចសន្តិសុខសង្គម |





ជំហាននៃការដោះស្រាយវិវាទការងាររួម

| មធ្យោបាយ | ជំហានការងារ និងពេលវេលា | សរុប |
|--------------|---|---------|
| ការជូះជួរ | វិវាទការងាររួមរាយការណ៍ជាបន្ទាន់ទៅអធិការការងារ (មាត្រា ៣០៣) រដ្ឋមន្ត្រីចាត់តាំងអ្នកជូះជួរ (មាត្រា ៣០៤) ៤៨ ម៉ោង កិច្ចព្រមព្រៀង/របាយការណ៍ជូះជួរ (មាត្រា ៣០៥) ១៥ ថ្ងៃ របាយការណ៍បញ្ជូនទៅរដ្ឋមន្ត្រី (មាត្រា ៣០៨) ៤៨ ម៉ោង | ១៩ ថ្ងៃ |
| | រដ្ឋមន្ត្រី បញ្ជូនករណីវិវាទការងារ មកក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល | ៣ ថ្ងៃ |
| អាជ្ញាកណ្តាល | បង្កើតក្រុមអាជ្ញាកណ្តាល (មាត្រា ៣១០) ៣ ថ្ងៃ ក្រុមអាជ្ញាកណ្តាលជួបប្រជុំ សវនាការ (មាត្រា ៣១០) ក្រុមអាជ្ញាកណ្តាលសំរេចក្នុងសេចក្តីបង្គាប់ (មាត្រា ៣១៣) ជូនដំណឹងភ្លាមអំពីសេចក្តីសម្រេចទៅរដ្ឋមន្ត្រី ជូនដំណឹងភ្លាមអំពីសេចក្តីសម្រេចទៅភាគីវិវាទ | ១៥ ថ្ងៃ |
| ជំទាស់ | ភាគីវិវាទអាចប្តឹងជំទាស់ចំពោះសេចក្តីបង្គាប់ដែលមិនទាន់ចង់កាតព្វកិច្ច | ៨ ថ្ងៃ |
| | | ៤៥ ថ្ងៃ |

ការប្រជុំ និងសវនាការ របស់ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល



- ការប្រជុំត្រៀមមុនសវនាការ
- ការប្រជុំផ្សះផ្សាមុនសវនាការ
- ការធ្វើសវនាការផ្ទាល់មាត់លើចំណុចដែលមិនសះជាគ្នា
- ភាគីវិវាទ ឬអ្នកតំណាងរបស់គូភាគី ត្រូវតែចូលរួមក្នុងសវនាការដើម្បីធ្វើការអះអាង ឬ/និង ដោះសារ
- ក្រុមអាជ្ញាកណ្តាលស្តាប់ការបង្ហាញអង្គហេតុ និងពិនិត្យភស្តុតាងដែលភាគីដាក់ជូន
- រាល់ឯកសារ និងភស្តុតាង ដែលភាគីមួយបញ្ជូនមកក្រុមប្រឹក្សា ត្រូវតែបញ្ជូនទៅភាគី ម្ខាងទៀត ហើយភាគីនីមួយៗមានសិទ្ធិជំទាស់ ចំពោះឯកសារ និង ភស្តុតាងទាំង ឡាយ។



ការដោះស្រាយវិវាទការងាររួមជាភាគពួកកិច្ចដោយក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល

១៥ថ្ងៃ (ថ្ងៃធ្វើការ)

សេចក្តីបង្គាប់

៨ថ្ងៃប្រតិទិន

ជំទាស់ ៖
មិនចង់កាតព្វកិច្ច

មិនជំទាស់ ៖
ចង់កាតព្វកិច្ច

វិវាទសិទ្ធិ

វិវាទផលប្រយោជន៍

អនុវត្ត ឬ បង្ខំឱ្យអនុវត្ត

តុលាការ

កូដកម្មដោយកម្មករ ឬឡូក
អៅដោយនិយោជក

វិវាទអំពីសិទ្ធិ

វិវាទដែលទាក់ទិននឹង ៖

សិទ្ធិជាធរមាន

(មានចែងក្នុងច្បាប់
ប្រកាស កិច្ចសន្យា
ការងារ បទបញ្ជាផ្ទៃក្នុង
ឬ អនុសញ្ញារួម)

វិវាទអំពីផលប្រយោជន៍

វិវាទដែលទាក់ទិននឹង ៖

អត្ថប្រយោជន៍

បន្ថែម ឬ នាពេលអនាគត

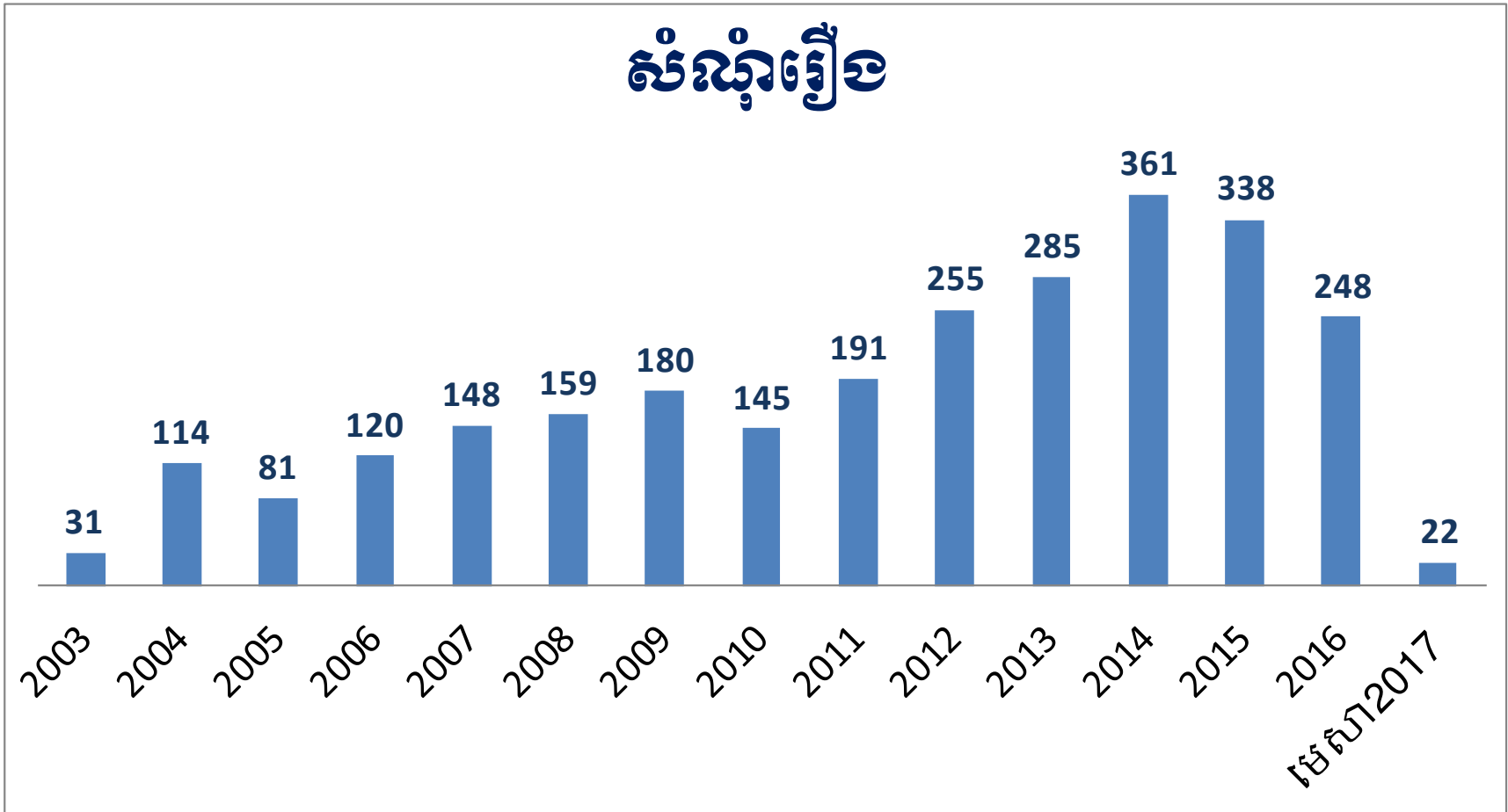
(គ្មានចែងក្នុងច្បាប់ ប្រកាស កិច្ចសន្យា
ការងារ បទបញ្ជាផ្ទៃក្នុង ឬ អនុសញ្ញា
រួម ទេ)

(គ) លក្ខណៈសម្បត្តិក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល

- ឯករាជ្យ ប្រសិទ្ធភាព និង តម្លាភាព
- ជាស្ថាប័នតែមួយគត់ដែលបោះពុម្ពផ្សាយរាល់សេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួន
- ភាគីមានទំនុកចិត្តលើក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាលដោយសារសេចក្តីសម្រេចធ្វើឡើងដោយមានហេតុផលច្បាស់លាស់ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ



សំណុំរឿងដែលក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាលបានទទួល និងដោះស្រាយ តាំងពីខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០០៣ រហូតដល់ខែមេសា ឆ្នាំ ២០១៧





តើអ្នកណាអាចធ្វើជាសមាជិកនៃក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាលបាន ? (មាត្រា ៣០៩ និង ៣១១ នៃច្បាប់ការងារ)

- 1) អាចជាចៅក្រម ឬ
- 2) អាចជាសមាជិកគណៈកម្មការប្រឹក្សាការងារ ឬ
- 3) អាចជាជនដែលមានចរិយាល្អ មានសមត្ថភាពខាងសេដ្ឋកិច្ច និងសង្គមកិច្ច និង
- 4) ត្រូវបានតែងតាំងដោយប្រកាសរបស់ក្រសួងការងារ រៀងរាល់ឆ្នាំ (ប្រការ៦ នៃ ប្រកាសស្តីពីក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល)
 - ✓ មានអាយុយ៉ាងតិច ២៥ឆ្នាំ
 - ✓ មានសីលធម៌ល្អ
 - ✓ មានបទពិសោធន៍ពាក់ព័ន្ធនឹងវិស័យការងារ ឬការដោះស្រាយវិវាទការងារយ៉ាងតិច៣ឆ្នាំ



បញ្ជីអាជ្ញាកណ្តាល និងលក្ខណៈសម្បត្តិ

១ - អាជ្ញាកណ្តាលក្នុងបញ្ជីរបស់ក្រសួងការងារ

- មានបរិញ្ញាប័ត្រច្បាប់ ឬ គុណសម្បត្តិផ្នែកច្បាប់ ឬប្រហាក់ប្រហែល
- មានចំណេះដឹងសមរម្យអំពីច្បាប់ការងារ និងលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តពាក់ព័ន្ធ

២ - អាជ្ញាកណ្តាលក្នុងបញ្ជីនិយោជក

- ចំណេះដឹងសមរម្យអំពីច្បាប់ការងារ និងបទបញ្ជាផ្សេងៗពាក់ព័ន្ធ
- បទពិសោធន៍ក្នុងវិស័យការងារ ឬការដោះស្រាយវិវាទការងារយ៉ាងតិច១ឆ្នាំ

៣ - អាជ្ញាកណ្តាលក្នុងបញ្ជីកម្មករនិយោជិត

- ដូចករណីបញ្ជីនិយោជកដែរ

(២) ទំនាក់ទំនងរវាង ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល និងតុលាការ

ការអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់អាជ្ញាកណ្តាល ដោយតុលាការ



- ប្រសិនបើភាគីណាមួយ មិនអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់ចងកាតព្វកិច្ច ភាគី ម្ខាងទៀត អាចស្នើសុំទៅ តុលាការ ឱ្យទទួលស្គាល់ និងបង្ខំឱ្យអនុវត្ត សេចក្តីបង្គាប់នោះ។
- ក្របខ័ណ្ឌច្បាប់៖
 - ក្រមនីតិវិធីរដ្ឋប្បវេណី ឆ្នាំ ២០០៦ (លក្ខខណ្ឌនៃការអនុវត្តដោយបង្ខំ មាត្រា ៣៥០(ជ), មាត្រា ៣៥១(២) មាត្រា ៣៥៣
 - ប្រកាស លេខ ០៩៩ ស្តីពីក្រមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាល ប្រការ ៤៦ និង ៤៧។

ការស្នើសុំឱ្យតុលាការបង្ខំអនុវត្ត សេចក្តីបង្គាប់អាជ្ញាកណ្តាល



- ប្រការ ៤៦ នៃប្រកាស ០៩៩ ៖ប្រសិនបើ រយៈពេលជំទាស់ (៨ថ្ងៃប្រតិទិន) បានផុត ហើយភាគីមួយបដិសេធមិនអនុវត្តតាមសេចក្តីបង្គាប់ ភាគីម្ខាងទៀត អាចស្នើឱ្យតុលាការមានសមត្ថកិច្ច ទទួលស្គាល់ និងអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់នោះបាន។ ភាគីដែលបានស្នើសុំឱ្យទទួលស្គាល់ និងដែលស្នើសុំឱ្យមានការអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់ត្រូវផ្តល់ជូនតុលាការនូវច្បាប់ចំលងនៃសេចក្តីបង្គាប់ ដែលបានបញ្ជាក់ថាត្រឹមត្រូវចំនួន ០១ ច្បាប់។

ការបដិសេធដោយតុលាការនូវការអនុវត្ត សេចក្តីបង្គាប់របស់អាជ្ញាកណ្តាល



ប្រការ ៤៧ នៃប្រកាស ០៩៩៖ តុលាការអាចបដិសេធការបង្ខំឱ្យអនុវត្តសេចក្តីបង្គាប់
តែក្នុងកាលៈទេសៈមួយចំនួន ដូចខាងក្រោមតែប៉ុណ្ណោះ ៖

ក-ភាគីវិវាទនោះមិនបានចូលរួមត្រឹមត្រូវក្នុងការជ្រើសរើសអាជ្ញាកណ្តាល ឬមិនបាន
ទទួលនូវការជូនដំណឹងត្រឹមត្រូវអំពីដំណើរការអាជ្ញាកណ្តាល ឬ ត្រូវបានរារាំងយ៉ាង
អយុត្តិធម៌មិនឱ្យធ្វើការបកស្រាយឱ្យបានក្បោះក្បាយអំពីរឿងក្តីរបស់ខ្លួន។

ខ-ការមិនអនុវត្តតាមនីតិវិធីដូចមានចែងក្នុងច្បាប់ស្តីពីការងារ ឬប្រកាសនេះទាក់ទង
នឹងការចេញសេចក្តីបង្គាប់។

គ-ក្រុមប្រឹក្សាអាជ្ញាកណ្តាលបានចេញសេចក្តីបង្គាប់ ដែលហួសពីអំណាច ដែល
ច្បាប់ស្តីពីការងារ និងប្រកាសនេះប្រគល់ឱ្យ។

សូមអរគុណ!



សំនួរ & ចម្លើយ

 គេហទំព័រ៖ www.arbitrationcouncil.org

 ហ្វេសប៊ុក៖ www.facebook.com/arbitrationcouncil/

 តូីតធើ៖ https://twitter.com/AC_Cambodia

 អ៊ីម៉ែល៖ info@arbitrationcouncil.org

 ទូរស័ព្ទ៖ (855) 23-881-815